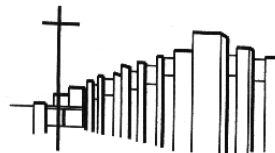


2011 Un seul Seigneur... Una sola Fede...



AVIS DE CONVOCATION



Les paroissiens de Sainte-Angèle sont convoqués à une assemblée générale annuelle, le dimanche 4 décembre à 11h30. Y seront élus deux marguilliers pour un mandat de trois ans. Les candidats doivent être résidents de la paroisse et avoir 18 ans et plus.

AVVISO DI CONVOCAZIONE

I parrocchiani di Sainte-Angèle sono convocati ad un'assemblea generale annuale, domenica 4 dicembre alle 11:30. Vi saranno eletti due fabbricieri per un mandato di tre anni. I candidati dovranno essere residenti della parrocchia e avere 18 anni e più.

GUIGNOLÉE 2011



Dimanche dernier, nous avons fait le mieux possible avec ceux qui ont répondu à l'invitation. Quarante-cinq personnes ont participé dont seulement vingt-trois paroissiens. Nous n'avons même pas couvert la moitié du territoire de la paroisse. Cependant nous avons tout de même récolté la somme de **3 386.29 \$**, et un peu moins de la moitié des denrées alimentaires non périssables de celles de l'an dernier. Comme nous avons escompté une guignolée au moins aussi prolifique que celle de l'an dernier (plus de 4 000 \$ en argent et une valeur de 3 000 \$ en denrées), nous n'avons pas cru nécessaire de faire la quête de la S.S.V.P. d'octobre. Puisque nous nous sommes déjà engagés envers une cinquantaine de familles pour un panier de Noël, nous nous voyons contraints de vous solliciter la semaine prochaine. La quête pour la guignolée se fera donc les 3 et 4 décembre. Merci à ceux qui ont participé à ce qui aura été peut-être notre dernière guignolée !

Domenica scorsa abbiamo fatto del nostro meglio per realizzare la nostra guignolée con i volontari che hanno accolto il nostro invito. Quaranta persone hanno partecipato, di cui soltanto venti nostri parrocchiani. Non siamo riusciti a coprire neppure la metà del territorio della parrocchia. Nonostante questo abbiamo raccolto la somma di **3 386.2 \$**, e un pó meno della metà dei generi alimentari non deperibili raccolti l'anno scorso. Avendo preso per scontato che anche quest'anno la guignolée sarebbe stata altrettanto profiqua di quella dell'anno scorso (piú di 4000\$ in moneta e un valore di 3000\$ in generi alimentari), non avevamo creduto necessario fare la colletta della Società Saint-Vincent-de-Paul in ottobre, e siccome ci siamo impegnati verso una cinquantina di famiglie ad offrir loro un cestino di Natale, ci sentiamo obbligati di rivolgerci a voi e chiedere il vostro aiuto la settimana prossima. Questa colletta, dunque, si farà il 3 e il 4 dicembre. Grazie a quelli che hanno partecipato a questa che forse sarà stata la nostra ultima guignolée !

ARMÉE DU SALUT



L'Armée du Salut nous a sollicité pour vous inviter à contacter Carole Chevreau au 514-965-3747. Elle vous propose de se placer aux entrées des grands magasins et solliciter les passants pour leurs dons.

Pensée de la journée

Dieu veut que nous soyons éveillés; soyez des gens qui attendent, conscients de la fuite des jours et de leur terme, mais en intendants fidèles et avisés.



NEUVAINÉ À L'IMMACULÉE CONCEPTION

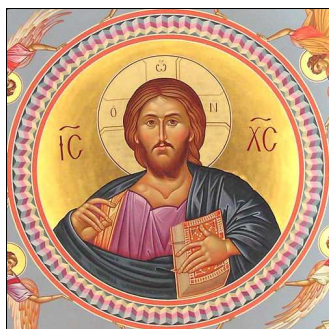
Notre traditionnelle neuvaine préparatoire à la fête de l'Immaculée Conception débutera le mardi 29 novembre. Tous les matins après la messe de 8h30, nous réciterons le chapelet en français et en italien, sauf le dimanche 4 décembre, alors que nous prierons le chapelet entre les deux messes. Une messe solennelle sera célébrée en la fête, le jeudi soir 8 décembre à 19h30 dans les deux langues, français et italien.

Je veux te chanter Marie, Je veux te chanter toujours,
Tu nous as donné, Marie, Le fruit de ton amour !

- 1- Mère du Verbe, Toi qui as dit « OUI » Mère du Verbe, Apprends-nous la Vie !
- 2- Mère qui pleure, au pied de la croix, Mère qui pleure, Apprends-nous la Paix!
- 3- Mère des mères, Dieu est avec toi, Mère des mères, Apprends-nous la Joie!

NOVENA DELL'IMMACOLATA CONCEZIONE

La nostra tradizionale novena in preparazione della festa dell'Immacolata Concezione avrà inizio martedì 29 novembre. Ogni mattina, dopo la messa delle 8:30, reciteremo insieme il santo Rosario in francese e in italiano mentre domenica 4 dicembre lo reciteremo tra le due messe. Il giorno dell'Immacolata, giovedì 8 dicembre, sarà celebrata una messa solenne la sera alle 19:30 nelle due lingue, francese e italiano.



PRIÈRE AVANT LA LITURGIE DE LA PAROLE

Seigneur notre Dieu,
Tu nous as donné dans la Vierge Marie
Le modèle du disciple
Qui garde fidèlement les paroles de Vie.
Ouvre nos cœurs : qu'ils accueillent ta parole de salut
Et que la puissance de l'Esprit Saint
La fasse résonner en nous chaque jour
Et produire des fruits en abondance,
Par Jésus Christ, ton Fils, notre Seigneur.

PREGHIERA PRIMA DELLA LITURGIA DELLA PAROLA

Signore nostro Dio,
Tu ci hai donato nella Vergine Maria
Il modello del discepolo
Che conserva fedelmente le parole di Vita.
Apri i nostri cuori: fa che essi accolgano la tua parola di salvezza
E che la potenza dello Spirito Santo
La faccia vibrare in noi ogni giorno
E produrre frutti in abbondanza
Per Gesù Cristo, Tuo Figlio, nostro Signore.

VERBUM DOMININI



Le pape Benoît XVI dans son exhortation apostolique post-synodale nous rappelle les divers degrés de lecture que nous pouvons faire de la Parole de Dieu :

«Le sens littéral enseigne les événements,
l'allégorie ce qu'il faut croire,
le sens moral ce qu'il faut faire,
l'anagogie* vers quoi il faut tendre.» (CEC, N. 116)

* *Interprétation qui élève du sens littéral au sens spirituel de l'Écriture.*



- Samedi, 26 :** **SAINTE VIERGE MARIE - BLANC**
8h30 Mario Barba et famille Natale - Flora Barba
MESSE ANTICIPÉE DU DIMANCHE
16h30 Aux intentions des paroissiens - votre curé
- Dimanche, 27 :** **1^{er} DIMANCHE DE L'AVENT (B) - VIOLET**
9h (italien) Salvatore et Bruno Bertucci - leur mère
Matteo Vescia - son épouse et les enfants (messe célébrée en Haïti)
Antonio Marcogliese - son épouse (messe célébrée en Haïti)
10h30 Umberto Rossi - la famille
- Lundi, 28 :** **FÉRIE - VIOLET**
8h30 Livia Stoffa Corbelli - offrandes à la messe commémorative
- Mardi, 29 :** **FÉRIE - VIOLET**
8h30 Maria Capogreco - offrandes aux funérailles
19h30 (italien) Messe communautaire
- Mercredi, 30 :** **SAINT ANDRÉ, APÔTRE - ROUGE**
8h30 Viviane Nastas et Marie Debs - la famille
- Jeudi, 1^{er} déc. :** **FÉRIE - VIOLET**
8h30 André Vézina - offrandes aux funérailles
- Vendredi, 2 :** **FÉRIE - VIOLET**
8h30 Armando, Concetta et Vincenzo Russo - leur fille Sara
19h30 Saint Antoine - Nicole Thouin
Tony Carcone - son épouse Yvette Lafrance (célébrée en Haïti)
- Samedi, 3 :** **SAINT FRANÇOIS XAVIER, PRÊTRE - BLANC**
8h30 Giuseppina Piperni 1^{er} anniversaire - la famille
MESSE ANTICIPÉE DU DIMANCHE
16h30 Edouard Perreault - son épouse et ses enfants
- Dimanche, 4 :** **2^e DIMANCHE DE L'AVENT - VIOLET**
9h (italien) Aux intentions des paroissiens - votre curé
Pasqualina Pacifico - famille Pacifico (messe célébrée en Haïti)
Antonia Carnevale - son épouse et sa fille Ida
(messe célébrée en Haïti)
10h30 Marcel Bériault - son épouse et ses enfants

1^{er} VENDREDI DU MOIS - 2 DÉCEMBRE 2011

15h : Adoration ; 19h : Chapelet ;
19h30 : Il y aura la messe, suivie du Salut.

Pensée de la semaine

Il faut préparer les chemins du Seigneur, en ce temps de l'Avent.
Cette venue du Messie intéresse le monde entier,
même ceux qui l'attendent sans le connaître.
Préparer Noël, c'est porter dans notre prière
tous les humains qui ont besoin de salut.

Pierre Destoop